



**Abteilung Einkäufe
Ripartizione Acquisti**

**Amt für den Ankauf von pharmazeutischen und
diagnostischen Produkten und entsprechenden Services**

**Ufficio Acquisti di prodotti farmaceutici, diagnostici e relativi
service**

Die Amtsdirektorin - La Direttrice d'Ufficio

RA / Avv. Lara Boccuzzi

Verantwortliche/r des Verfahrens - Responsabile del procedimento:
RA / Avv. Lara Boccuzzi

Sachbearbeiter/in - Impiegato/a addetto/a: mr

Bozen, den - Bolzano, il 27/10/2022

ABBOTT S.r.l.

Viale Giorgio Ribotta 9

00144 ROMA RM

pec: add.ufficiogare@pec.it.abbott.com

**Offenes Verfahren aufgeteilt auf 4 Lose, für die
siebenjährige Lieferung von diagnostischen
Reagenzien mit Anmietung von Geräten für die
Durchführung infektionsserologischer Analysen,
an die Labore des Südtiroler Sanitätsbetriebes.**

**Procedura aperta a 4 lotti per la fornitura
settennale di reattivi diagnostici con noleggio
di apparecchiature per esami di sierologia
infettivologica ai Laboratori dell'Azienda
Sanitaria dell'Alto Adige.**

Los 1 - CIG 9151938228

Lotto 1 - CIG 9151938228

BRIEF ZUM VERTRAGSABSCHLUSS

**LETTERA DI STIPULAZIONE DEL
CONTRATTO**

Nach Zuschlagserteilung laut unserem Protokoll Nr. 0615052-BZ vom 21.10.2022 folgt der Abschluss des obgenannten Vertrages.

A seguito di aggiudicazione di cui al ns. protocollo n. Prot. 0615052-BZ dd. 21.10.2022, si procede alla stipula del contratto di cui sopra.

Vertragswert, ausgenommen MwSt.;

Importo contrattuale, esclusa l'I.V.A.

€ 1.469.500,00

Hiermit teilen wir mit, dass die Vertragslaufzeit bezogen auf die gegenständliche Lieferung wie folgt ist: **01.11.2022 al 31.10.2029.**

Con la presente si comunica che il periodo contrattuale riferito alla fornitura di cui all'oggetto è il seguente: **01.11.2022 al 31.10.2029.**

Die Laufzeit der Lieferung beträgt 84 Monate.

La fornitura ha durata di 84 mesi.

Der Beginn der Vertragserfüllung in Bezug auf diese Lieferung beginnt am 01.11.2022.

L'avvio dell'esecuzione del contratto, in riferimento alla fornitura in oggetto, decorre dal 01.11.2022.

Die Installation der Instrumente und die Überprüfung ihrer Konformität durch die Medizintechnik muss innerhalb von 60 Tagen nach Beginn der Vertragsausführung erfolgen.

L'installazione della strumentazione e relativa verifica di conformità da parte dell'Ingegneria clinica dovrà avvenire entro 60 giorni dall'avvio di esecuzione del contratto.

Abteilung Einkäufe
<http://www.sabes.it> | acq-farma-bz@pec.sabes.it
Firmenbezeichnung: Sanitätsbetrieb der Autonomen Provinz Bozen
St.-Nr./MwSt.-Nr. 00773750211

Ripartizione Acquisti
<http://www.asdaa.it> | acq-farma-bz@pec.sabes.it
Ragione soc.: Azienda Sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano
Cod. fisc./P. IVA 00773750211

Bis zum 23.12.2022 müssen die Diagnosesysteme in den Ziellaboratorien also voll funktionsfähig sein.

Datum und Ort der Lieferung, Installation und Überprüfung der angebotenen Geräte müssen im Voraus mit den in Artikel 4 der allgemeinen Ausschreibungsbedingungen genannten Ansprechpartnern des Labors und mit dem Dienst für Medizintechnik vereinbart werden. Der Mietpreis wird nach dem positiven Ergebnis der in Artikel 11 der allgemeinen Ausschreibungsbedingungen genannten Überprüfungen durch die Verwaltung gezahlt.

Wir bitten Sie deshalb, uns **innerhalb 10 Tagen** nach Erhalt dieses Schreibens folgende Unterlagen an den Unterzeichner PEC-Adresse: **acq-farma-bz@pec.sabes.it** zu senden:

Kopie „**Modell F24 – Gebührenkodex 1552**“ der **erfolgten** Bezahlung von 1 Stempelmarke (€ 16,00) – angeben:

- Abschnitt Staatskasse
- Gebühr/Grund: Gebührenkodex 1552.

Vertragsabschluss: lt. Art. 37, LG Nr. 16/2015 gilt das vorliegende Schreiben als Vertrag einschließlich folgender Unterlagen, auch wenn nicht materiell beigelegt:

- technisches Angebot (Umschlag B);
- besondere Vertragsbedingungen;
- wirtschaftliches Angebot (Umschlag C);
- andere Dokumente.

Der vorliegende Vertragsabschluss unterliegt außerdem der ausdrücklichen Auflösungsklausel laut Art. 1456 des Zivilgesetzbuches für den Fall, dass sich herausstellt, dass der Auftragnehmer die allgemeinen Anforderungen nicht erfüllt.

Laut Art. 32, Absatz 10 des GVD 50/2016 ist **keine** Verschiebung des Abschlusses des Vertrages (stand still) vorgesehen.

Mit freundlichen Grüßen

DER/DIE DIREKTOR/IN DES ZUSTÄNDIGEN AMTES

RA/Avv. Lara Boccuzzi

Entro il giorno 23.12.2022 dovrà quindi essere garantita la piena operatività dei sistemi diagnostici nei laboratori di destinazione.

La data e il luogo di consegna, di installazione e verifica della strumentazione offerta dovranno essere previamente concordati con i referenti di laboratorio indicati all'art. 4 delle condizioni generali di gara e con il Servizio Aziendale di Ingegneria Clinica. Il canone di noleggio sarà liquidato dopo l'esito positivo delle verifiche di cui all'art. 11 delle condizioni generali di gara ad opera dell'Amministrazione.

Si richiede di voler inviare alla scrivente **entro 10 giorni** dalla data di ricevimento della presente via pec all'indirizzo **acq-farma-bz@pec.sabes.it**:

copia "**Modello F24 – codice tributo 1552**" per l'avvenuto pagamento di 1 marca da bollo (€ 16,00) - indicare:

- Sezione erario
- Tributo/causale: codice tributo 1552.

Stipula contratto: la presente ai sensi dell'art. 37, L.P. n. 16/2015 e s.m.i. vale come contratto compresi i seguenti documenti anche se non materialmente allegati:

- offerta tecnica (busta B);
- capitolato speciale;
- offerta economica (busta C);
- altri documenti.

La presente stipula è altresì sottoposta alla clausola risolutiva espressa ai sensi dell'art. 1456 cc. in caso di sopravvenuto riscontro del mancato possesso dei requisiti di ordine generale in capo all'affidatario.

Come disciplinato dall'art. 32, comma 10 del d.lgs. 50/2016, per questa procedura **non** è previsto alcun termine dilatorio della stipula del contratto (stand still).

Cordiali saluti

DIRETTORE/DIRETTRICE UFFICIO COMPETENTE